



# Príhovor starostky obce

Dovoľte mi, aby som sa Vám začiatkom nového roka prihovorila. Nový rok nie je len údaj v kalendári, ale pre každého z nás znamená aj začiatok nových plánov, predsavzatí a určenie si nových cieľov, ktoré by sme počas nastávajúceho roka 2013 chceli uskutočniť v súkromnom i pracovnom živote. Je to však aj čas obzretia sa späť a zhodnotenia toho, čo sme uplynulý rok zažili, vykonali, či nestihli urobiť.

Aj samotná naša obec počas uplynulého roka prekonávala prekážky a robilo sa všetko pre zlepšenie a skvalitnenie života občanov. Nie vždy je situácia ľahká – v spoločnosti, v dedine či v rodine, niekedy si myslíme, že sme urobili pre danú vec všetko, ale nakoniec sa stretáme i s nepochopením a nevoľou, ale i takéto veci prináša bežný život.

Pre rok 2013 má obec naplánované nie malé úlohy. V prvom rade sa chceme zapojiť do projektu na rekonštrukciu čističky odpadových vôd a kanalizácie. Pracujeme na aktualizácii územného plánu obce. V našej obci prebieha ROEP. Plánujeme vystaviť ďalšiu bytovku. Ešte veľa vecí je potrebné v našej obci vybudovať, vylepšiť a skrásliť. Ale zase na druhej strane je treba sa do budúcnosti pozerieť reálne, uprednostniť také projekty, ktoré sme schopní



v rámci nášho ľudského úsilia a hlavne financií zvládnuť. Mojim osobným želaním je neustála spolupráca s Vami, občanmi obce, vždy si budem vážiť Vaše dobré a povzbudzujúce rady, Vašu spoluprácu, ohotu a toleranciu. Vážim si takých spoluobčanov, ktorí sú nápomocní pri riešení problémov, poradia, prídu s novými nápadmi a radami.

Chcela by som sa v tejto chvíli úprimne poďakovať všetkým, ktorí svojou prácou a snahou v uplynulom roku prispeli k rozvoju a zveľadeniu obce. Ďakujem členom všetkých spoločenských a športových organizácií v obci, súkromným organizáciám, Pozemkovému spoločenstvu Bývalý urbáriát, kolektívu ZŠ s MŠ, kolektívu Podniku služieb Hrabušice, Farskému úradu Hrabušice, pracovníckam komunitného centra, chcem poďakovať aj jednotlivcom, ktorí dennodenne dokazujú, že im osud našej obce nie je ľahostajný. Ďakujem Vám touto cestou za spoločne vykonanú prácu v prospech obce.

V nadchádzajúcom roku Vám v mene svojom a tiež i v mene svojich spolupracovníkov, v mene všetkých poslancov obecného zastupiteľstva prajem veľa sily a šťastia v každodennom živote. Prijmite, prosím, aj želanie pevného zdravia, vzájomného pokoja a harmónie, zlepšenie medziľudských vzťahov, nech nás v našej obci nezaťažujú nezamestnanosť a nedostatok, nech Vám prinášajú šťastie Vaše deti a nech sa dlho môžete tešiť z prítomnosti Vašich najbližších.

Starostka obce, PaedDr. Jana Skokanová

## Investičné zámery obce na rok 2013

**Obec Hrabušice bude v tomto roku hospodáriť s vyváženým rozpočtom. Príjmy obce - bežné, kapitálové príjmy a finančné operácie, transfery pre ZŠ s MŠ, ŠZŠ sú naplánované na 1 298 532 € a výdavky na 1 285 324 €.**

Aj napriek nepriaznivej situácii vo verejných financiách obec ráta v tomto roku s viacerými investíciami, ktoré majú pomôcť rozvoju obce. Na úseku kapitálových výdavkov je v rozpočte vyčlenených 10 000 € na rekonštrukciu centrálnej časti obce (výstavba chodníkov a osadenie lavičiek),

na rekonštrukciu domu smútku 17 000 €, opravy obecného majetku pohlťia 15 000 € (zateplovanie obecných budov - ObÚ, zdravotné stredisko a budovy MŠ). Najväčšiu časť kapitálov – 30 000 €, pohlťia aktualizácia územného plánu obce, 8 000 € je určených na výstavbu tribúny na futbalovom ihrisku, 2 700 € na rekonštrukciu telefónnej ústredne a rovnaká čiastka na zriadenie elektrických rozvodov pre 15-bytovú jednotku. Zvyšných 10 000 € pôjde na dobudovanie kanalizácie, rekonštrukciu ČOV, zberný dvor a rekonštrukciu ciest. Celkovo sa kapitálové výdavky vyšplhajú na 97 806 €.

## Z obecného zastupiteľstva

Poslanci obecného zastupiteľstva v Hrabušiciach schválili:

- koncoročné odmenu poslancov vo výške 415,88 € a odmenu kontrolórovi obce vo výške 427,70 € v hrubom. Výška platu starostky a odmien poslancov za zasadnutia ostáva v roku 2013 nezmenená,
- odvolanie Antona Grigliaka z funkcie člena stavebnej komisie, a na návrh predsedu stavebnej komisie - Víta Aksteina - vymenovali za nového člena stavebnej komisie Milana Hanzelyho,
- rozpočet obce Hrabušice na rok 2013,
- VZN o miestnych daniach,
- VZN o poplatku za komunálny odpad,
- VZN o úhradách za poskytované služby a úkony vykonávané obcou Hrabušice,
- VZN, ktorým sa určujú náležitosti a výška poplatku za stočné,
- VZN o podmienkach držania psov,
- schválenie smernice k VZN o poplatku za komunálny odpad, ktorá sa týka zliav na poplatku,
- plán zasadnutí obecného zastupiteľstva v Hrabušiciach na rok 2013 na: 23.1.2013, 20.2.2013, 20.3.2013, 24.4.2013, 22.5.2013, 26.6.2013, 18.9.2013, 16.10.2013, 13.11.2013 a 11.12.2013.

# Novoročné posedenie so seniormi

Tretí januárový týždeň patrilo v obci Hrabušice posedeniu so seniormi. Pozvánku dostali všetci dôchodcovia nad sedemdesiat rokov, celkom ich obec rozoslala necelých dvesto a tých, čo prišli, bolo vyše stoštyridsať. Stretnutie sa začalo omšou v Kostole sv. Vavrincea.



Po slávnostnej bohoslužbe, ktorá bola venovaná seniorom, sa spoločne presunuli do priestorov kultúrneho domu, kde na nich v tanečnej sále čakal bohatý program. Úvod patrilo prednáške na tému pápežských misijných diel na Slovensku, ktorej sa zhostil ten najpovolanejší - Viktor Jakubov - národný riaditeľ pápežských misijných diel na Slovensku, ktorý, len tak mimochodom, celeburoval aj slávnostnú bohoslužbu. Hlavnou úlohou hosťa je propagovať myšlienku misií a získavať materiálnu podporu na ich realizáciu. Tejto téme bola venovaná aj prednáška a následná diskusia s miestnymi seniormi.

Pápežské misijné diela sú ústrednou cirkevnou inštitúciou so sídlom v Ríme. Úlohou misijných diel je evanjelizácia národov, šírenie viery, stavba kostolov, podpora misionárov, seminárov, starostlivosť o siroty (v Afrike je ich päť miliónov) a stavba škôl. Záber je veľmi široký. „Hlavným ťažiskom našej práce je misijná nedeľa, ktorá pripadá na predposlednú nedeľu v októbri. Je to deň modlitieb a zbierky milodarov na misijné účely. Spišská diecéza je v rámci Slovenska najštedrejšia, najviac prostriedkov vyzbierame práve vo vašich končinách. Minulý rok to bolo vyše 108 000 €, pre porovnanie Košická diecéza

vyzbiera 70 000 €, čo je značný rozdiel,“ vysvetľuje poslanie misií Viktor Jakubov. Na otázku „Čím to je?“ odpovedal propagátor misií na Slovensku nasledovne: „Nie je to otázka bohatstva, ani peňazí, ale otázka viery. Je to o ľuďoch, ktorí majú pochopenie pre slabších a chudobnejších, je to výraz viery v Boha u ľudí vo vašej diecéze,“ dodáva. Misijná zbierka sa každoročne organizuje aj v hrabušickej farnosti a milodary predstavujú zhruba 500 €.

To, že seniori medzi sebou privítali hosťa, bolo novinkou. V tomto duchu by malo toto podujatie pokračovať aj v ďalších rokoch. „Som veľmi rada, že náš dnešný hosť prijal pozvanie a prišiel. Je to významný a vzácny človek a stretnutie s ním môže našich seniorov len obohatiť,“ netajila radosť iniciátorka posedenia a zároveň starostka Jana Skokanová. Starostka seniorom

v príhovore priblížila rozpočet obce na rok 2013, zámery úradu a plán aktivít na najbližší rok. Čo to prezradila aj o zámere obce zaviesť príspevok na stravu pre seniorov.

Po oficialitách si seniori vychutnali spoločný obed a napokon aj milý kultúrny program, o ktorý sa postarala základná škola v Hrabušiciach. Žiaci potešili seniorov pásmom piesní, tancom a hrou na saxofón v podaní siedmakov - Rolanda Kroščena a Kristiána Kakuru. Najmenší škôlkari z oboch materských škôl sa predstavili s dvoma tanečnými choreografiami. Všetci seniori, aj tí, čo neprijali pozvanie, získali od úradu poukážku hodnoty 5 € na nákup tovaru. (rano)



## Krátke správy

Príspevková organizácia Podnik služieb Hrabušice ráta v rozpočte na rok 2013 s realizáciou viacerých krokov, ktoré majú skvalitniť poskytované služby. Plánuje sa prestavba existujúcich potravín na samoobslužné a ráta sa aj s nákladmi na rekonštrukciu chatiek. Príbudnúť by mali aj nové služby pre ubytovaných hostí a to v podobe nových kuchyniek a práčovne. Prioritou je dokončiť bufet „Čert“, aby bol do zahájenia letnej sezóny v prevádzke. Rok 2012 uzavrel podnik s pozitívnymi číslami, čo možno pripísať hlavne šetreniu na personálnom úseku - za rok 2012 ušetrili na mzdových nákladoch 22 000 €. Do rozpočtu obce prispeli ziskom z podnikateľskej činnosti vo výške 40 000 €.

Verejné osvetlenie v lokalite Mýto, Majer a Píla bolo na základe odporúčania stavebnej komisie pri ObZ koncom roka zrekonštruované.

Ku koncu januára 2013 bolo na účte zbierky Dobrej noviny 850 644,72 €. Táto krásna suma pozostáva z darov, ktoré dostali koledníci do svojich pokladničiek. Do zbierky sa zapojilo 1100 farností a filiálok na Slovensku. Zbierku každoročne organizuje Hnutie kresťanských spoločenstiev detí „erko“ a konala sa aj v našej farnosti. V Hrabušiciach sa vyzbieralo 278 € a v Betlanovciach 470 €. Výťažok z 18. ročníka zbierky poputuje na pomoc deťom v Afrike a na rozvojové projekty. Veľká vďaka patrí deťom - koledníkom, sprevádzajúcim a zodpovedným osobám za ich čas a obetivosť, kňazom a bis-

kupom za podporu a darcom za štedrosť.

Obec Hrabušice nepristúpila k nepopulárnemu zvyšovaniu daní a poplatkov. Občania si v tomto prípade nebudú musieť siahnuť hlbšie do vrecka. Zmena nastala len v dani za psa, ktorá sa zvýšila z pôvodných 3 € na 5 €

Poslanec ObZ Štefan Šimko navrhol zakomponovať do rozpočtu obce na rok 2013 navýšenie dotácie pre obecnú knižnicu na nákup novej literatúry vo výške 1 000 €. Knižný fond knižnice je už zastaraný a obnovu si priam pýta. Poslanec Šimko upozornil aj na existenciu tradičných podujatí organizovaných záujmovými združeniami v obci, ako napríklad turnaj v mariáši a v stolnom tenise, či turnaj v šachu. Aj tieto podujatia si podľa poslanca zaslúžia pozor-

nosť obce a aspoň symbolickú finančnú podporu. Organizátori týchto podujatí však nepožiadali o poskytnutie dotácie z rozpočtu obce v stanovenom termíne, interpelácia poslanca bola z tohto dôvodu zamietnutá.

Na symbolickom cintoríne na Kláštorsku boli zrezané štyri smrek. Keďže stáli v blízkosti ruín bývalej kaplnky, došlo k ich odstráneniu. Približne meter vysoké kmene stromov však ostali zachované a vznikli z nich sochy. Autormi sôch sú: Róbert Smrčiak, Miroslav Povec, Martin Škovránek a Michal Sabovčík s dielom Hory. Róbert Smrčiak, ktorý je zároveň architektom symbolického cintorína chce toto miesto spestriť aj prvkami umeleckej architektúry, ktorá by mala zachytiť atmosféru tohto pre mnohých jedinečného miesta v Slovenskom raji. (rano)

# Školské správy alebo „Nikdy sa nenudíme“

Takto by sme mohli nazvať život v našej škole, kde to občas bzučí ako vo včel'om úli. Niet v nej čas na nudu, veď popri vzdelávaní a nadobúdaní nových vedomostí, sa žiaci majú možnosť zapojiť do akcií, ktoré pre ne pripravujú pedagogickí pracovníci ZŠ s MŠ.

Školský rok sa v septembri rozbehol rýchlym tempom a s ním aj národný projekt pod názvom „Vzdelávanie pedagogických zamestnancov k inklúzii marginalizovaných rómskych komunit.“ Do projektu sú zapojení žiaci, ktorí sú v hmotnej núdzi. V popoludňajších hodinách absolvujú záujmové útvary, kde zábavným spôsobom trávia voľný čas.

Žiaci našej školy sú naozaj šikovní, a že je to tak, o tom svedčí účasť a umiestnenia žiakov na mnohých vedomostných i športových podujatiach. Začiatkom školského roka sa zúčastnili na bedmintonovom turnaji v Spišskej Novej Vsi a na Diskomaratone v Smižanoch, bodovali v obvodovom kole olympiády z anglického jazyka, kde našu školu úspešne reprezentovali Dária Jarošová a Miroslava Miklasová, ktorá vo veľkej konkurencii obsadila 6. miesto.

Škola je bohatá aj na kultúrne podujatia. V októbri 2012 žiaci druhého stupňa spoločne navštívili kino, začiatkom novembra sa zahrali na kaderníkov na súťaži pod názvom „Účesy“. Medzi žiakmi vypukla aj zberateľská horúčka, keď z celého okolia vymizli vrchnáky z PET fliaš. Prečo? Každý chcel vyhrať tortu, ktorá



pripadla nakoniec 3.A triede, keďže nazbierali spolu až 10 kg vrchnákov. Jeseň sme vyprevadili tradičnými aktivitami - púšťaním šarkanov a dňom v maskách. A následne o pár týždňov sme už vítali vianočné sviatky tvorivými dielňami, ktoré majú veľký úspech a vždy je pri nich tá správna nálada. Popri nich sme stihli cez víkend navštíviť so žiakmi prvého stupňa divadelné vystúpenie Snehová kráľovná

a tiež nakuknúť do tajov života dinosaurov. Pred vianočným školským zhonom vyvrcholil vydareným programom plným scénok, hudby, básní a hovoreného slova v kultúrnom dome v Hrabušičiach, počas ktorého prebiehali vianočné trhy. Výťažok z predaja a dob-

rovoľné príspevky učiteľov vo výške 140,- eur boli venované nadácii Dobrý anjel.

I v dvoch materských školách pani učiteľky popri výchovnovzdelávacom procese stihajú organizovať rozličné aktivity a podujatia. Spomeňme napríklad „Tekvicové strašidielka – tvorivé dielne“, „Strašidlá a strašidielka“, „Úcta k starším“, „Aladinova lampa“, Mikuláš, Pečenie a zdobenie medovníkov, Lampiónový sprievod, Súťaž na kľzákoch - to všetko v I. MŠ a II.MŠ pripravila tieto aktivity: „Slub lienok“, Halloween, Kreatívne tvorivé dielne, Rozsvietenie stromčeka, a mnoho ďalších...

Ani sme sa nenazdali a je tu nový rok 2013, počas ktorého nás čaká veľa akcií, veľa súťaží, no najmä... veľa učenia. Veď polrok sa blíži a s ním aj polročné vysvedčenie.

Tak nám držte palce, nech to zvládneme... teda i deti i my – učelia. Lebo výchova a vzdelávanie detí je, hoci niekomu by sa to nemuselo zdať, jedno z najpotrebnejších a najťažších povolaní.

Veľa zdravia, šťastia a ľudského porozumenia prajú zamestnanci ZŠ s MŠ v Hrabušičiach.

Jana Barillová



## Dotácie obce Hrabušice na rok 2013

**Do uzávierky podania žiadostí o poskytnutie dotácie (do konca októbra 2012) obec zaznamenala len šesť žiadostí, ktorým bolo vyhovené, a ktoré boli následne zakomponované do rozpočtu obce na rok 2013. Touto cestou úrad upozorňuje, že iné dotácie z obecného rozpočtu 2013 už nebudú poskytnuté! Uvádzame zoznam schválených dotácií pre spoločenské, kultúrne a iné organizácie.**

Dotácia pre Jazdecký klub Malý Majer Hrabušice	500 €
Dotácia pre Jazdecký klub Slovenský raj Hrabušice	500 €
Dotácia pre Stolno-tenisový klub obce Hrabušice	800 €
Dotácia pre Pohrebné podporné združenie Hrabušice	200 €
Dotácia pre Základnú organizáciu Slovenského zväzu záhradkárov	100 €
Dotácia pre Klub kresťanských seniorov	50 €
Dotácia pre TJ Štart Hrabušice	12 000 €
Dotácia na Deň matiek, Deň detí, Mikuláša - vianočný koncert	1 500 €

## Karneval na koňoch zaznamenal „repete“

Po minuloročnom úspechu zorganizoval Jazdecký klub Malý Majer II. ročník konského karnevalu. Od toho predošlého sa takmer vôbec nelíšil. Opäť sa tešil priazni divákov aj súťažiacich, ktorých prišlo raz toľko a nechýbal ani skijöring.

Predsedníčka jazdeckého klubu Zuzana Labudová vsadila na overenú stratégiu. Konský karneval spojila aj so súťažou v skijöringu, čím jazdcom okorenila nesúťažnú časť jazdeckej sezóny. Pre nezasvätených, ide o preteky, pri ktorých je lyžiar ťahaný za koňom a v tejto zostave musia zvládnuť slalom v čo najkratšom možnom čase a bez trestných bodov.

Celkovo štartovalo 24 dvojíc. Prvé miesto v skijöringu napokon získala dvojica Kriššáková - Sperk z ACER Mlynica s koňom Hessa s víťazným časom 1,24 min. Z domácich jazdcov najlepšie zajazdili a zalyžovali Miroslava Popadičová a Rastislav Majcher s koňom Othello - s časom 1,49 min., ktorí sa umiestnili na deviatej priečke.

Keďže celé podujatie sa nieslo v duchu fašiangov, jazdci, lyžiar a dokonca aj kone boli v maskách. Snaha prezentovať sa neostala bez povšimnutia a náhodne vybraný porotca z davu vybral najkrajšiu masku. Stal sa ňou „Ružový chro-

bák“ a pod maskou sa skrývala Sofia Uporská zo Spišského Štiavniku.

Štiavničania bodovali aj v druhej ocenennej kategórii v súťaži masiek. Cenu originality získala Anežka Hudzíkova zo Spišského Štiavniku s koňom DEJLY za masku s názvom „Zebra“.

Podľa organizátorov bolo celé nedeľňajšie podujatie vydatené a určite si ho zopakujú o rok. (rano)



## Turnaj v mariáši

Tradičný mariášový turnaj zaznamenal v Hrabušiciach už trinásť ročník. Podujatie svojou účasťou podporili súťažiaci z celého regiónu.

Posledných šesť ročníkov má organizáciu turnaja na starosti Peter Popadič, ktorý je vďaka turnaju aspoň jeden deň v roku neverný svojej celoživotnej športovej láske - stolnému tenisu. Bohaté skúsenosti z organizácie pretekov dokáže úspešne zúročiť a tak aj tento rok prebehlo všetko podľa predstáv.

Turnaj zaznamenal 27 hráčov, súťažilo sa na deviatich

stoloch. Hralo sa o body aj vo peniaze - súťažiaci si zahrali dvojcentový mariáš. Do turnaja sa zapojili aj domáci hráči, ktorých máme v obci. Dobrých hráčov a kvalitných súperov bolo dosť, partie boli vyrovnané. Ocenili prvých šiestich, no víťazstvo mohlo patriť len jednému.

V súťaži nenašiel premožiteľa v piatich kolách a svoje jednoznačné víťazstvo speča-

til s počtom bodov 25 - Pavel Blaško zo Štrby, registrovaný hráč Mariášového klubu Vysoké Tatry. Skúsený kartár nazzbieral množstvo skúseností v celoštátnej mariášovej lige a do Hrabušíc si odskočil len na rozcvičku. „Mariášu sa hovorí, že je to kráľovská hra, lebo aj so zlými kartami sa dá vyhrať. Aj keď, je to trochu aj o šťastí, ktoré dnes stálo pri mne. Ja hrávam mariáš už od detstva. Priviedol ma k tomu otec. Ešte som nechodil do školy a už som vedel platiť,“ zaspomínal si na svoje hráčske začiatky víťaz turnaja v Hrabušiciach.

Na druhej priečke sa umiestnil Štefan Malák zo Spišských Tomášoviec a na tretej Alexander Precák z Mlynice.

Vecné ceny do súťaže venovala obec Hrabušice. (rano)



## Bohoslužby

Nedeľňajšie bohoslužby sa budú počas zimy konať v tomto čase:

**Sobota o 18 hodine v Hrabušiciach**

**Nedeľa o 10.30 v Betlanovciach**

**Nedeľa o 9 v Hrabušiciach**

### Inzercia na webovom sídle aj v obecných novinách sa spoplatnila

Obec Hrabušice prijala koncom roka VZN o úhradách za poskytované služby a úkony vykonávané obcou Hrabušice, ktoré nadobudlo platnosť 1. januára 2013. V uvedenom VZN boli zavedené poplatky za inzerciu v obecných novinách Hrabušičan a na webovom sídle obce. Obec pristúpila k spoplatneniu v rámci zvyšovania efektivity vedenia samosprávy a nakladania s verejnými prostriedkami. Zavedenie poplatkov tiež zabezpečí ich transparentný výber, keďže v minulosti obec zaznamenala záujem o inzerciu. Výber na poplatkoch sa následne využije v prospech obce a jej obyvateľov.

Pri tvorbe cien za inzerciu a reklamný priestor sa prihliadalo na podnikateľské subjekty so sídlom v obci, ktoré majú zvýhodnené poplatky. **Občianska inzercia, ktorá nemá obchodný, alebo reklamný charakter, je v oboch prípadoch ZDARMA.**

Touto cestou zároveň vyzývame občanov, ktorí doposiaľ bezplatne využívali inzerciu na webovom sídle obce - www.hrabusice.sk, aby sa v prípade záujmu o predĺženie inzercie, ktorá je po novom spoplatnená, obrátili na obecný úrad a uhradili poplatok. Tí, ktorí tak nespriavia najneskôr do konca februára 2013, budú k 1. marcu 2013 z ponuky automaticky vyradení. Podnikateľská reklama pre subjekty so sídlom v obci na webovom sídle je 15 € ročne. Ďakujeme za porozumenie. (rano)

### Cenník inzercie v obecných novinách Hrabušičan

**Podnikateľská reklama Obecné noviny Hrabušičan**

Podnikateľská reklama pre subjekty v obci:

10 € (rozsah do A7)

Podnikateľská reklama pre subjekty so sídlom mimo obce: 20 € (rozsah do A7)

Podnikateľská reklama pre subjekty so sídlom mimo obce: 30 € (rozsah do A6)

Reklamný článok: 10 € (rozsah do A6)

Politická reklama: 30 € (rozsah do A7)

Politická reklama: 50 € (rozsah do A6)

Ceny sú kalkulované za jedno vydanie!